

عنوان مقاله:

معرفی کتاب عجب! این فرانسویان!

محل انتشار:

نقدنامه زبان های خارجی، دوره 1، شماره 2 (سال: 1397)

تعداد صفحات اصل مقاله: 10

نویسنده:

هادی دولت آبادی - استادیار دانشگاه تهران دانشکده مطالعات جهان، گروه مطالعات اروپا - مطالعات فرانسه

خلاصه مقاله:

شناخت تصویری که از فرهنگ خود نزد دیگران ایجاد شده است به مردم یک کشور امکان می دهد با دیدگاهی انتقادی به خود نگاه کنند. کتاب عجب! این فرانسویان! نوشته ماری تریس زبان شناس فرانسوی است که در خصوص تصویر موجود از فرانسویان نزد مردم ملل مختلف نگاشته شده است. کتاب همزمان به نگاه منفی مردم دنیا در خصوص رفتار و فرهنگ فرانسوی و جنبه های مثبت آن در دید آنها می پردازد. نویسنده به واژگانی از زبان فرانسوی اشاره می کند که در بسیاری زبان های اروپایی وارد شده اند و جنبه های فرهنگ فرانسه را در غالب کلیشه هایی نشان می دهد. نقطه ضعف اصلی این اثر عدم اشاره به نگاه مردم مناطق «جنوب» و «شرق» دنیا در خصوص فرانسه است که بیشتر به مستعمرات سابق فرانسه برمی گردد و نویسنده به اروپا و آمریکای شمالی در اثر خود بسنده کرده است.

کلمات کلیدی:

فرهنگ فرانسه، زبان فرانسوی، فرهنگ اروپایی، کلیشه، شناخت دیگری

لینک ثابت مقاله در پایگاه سیویلیکا:

<https://civilica.com/doc/1445796>

